*Inhalt*

Abbildungsverzeichnis ..... 7
Dank ..... 9
Zu Schreibweise und Aussprache von Wörtern im Rumänischen und Romani ..... 11

1. Zigeuner, Pfingstler, Spannungsfelder: Einleitung ..... 15
   Zigeuner und Tsiganologie ..... 16
   Pfingstler und Zigeunermission ..... 26
   Feldforschung, Diskurse, Sinnwelten ..... 32
   Aufbau der Studie ..... 39

TEIL I
ZIGEUNER IN DER WELT DER GAŽE

   Exkurs 1: Das Dorf und seine Zigeuner ..... 47
   Vorbemerkung zu den Exkursen ..... 47
   Bei den Corturari ..... 50
   In der *tigănie* ..... 61

2. Figuren im Tanz der Kontraste: Zigeunerische Reaktionsweisen auf Stereotype ..... 71
   Das Fremdbild der Gaže ..... 74
   Das Abbild der Zigeuner ..... 84
   Noch einmal genauer: Fremd- und Abbilder ..... 94
   Figuren und Masken ..... 105

3. Wie Hund und Katze: Das Verhältnis zwischen Gaže und Zigeunern ..... 107
   Gleich und Anders ..... 108
   Nebeneinander und Miteinander ..... 118
   Hund und Katze ..... 132

TEIL II
DIE BEKEHRTEN UND IHRE ZIGEUNERMISSION

   Exkurs 2: Die Bekehrten ..... 137
   Die Versammlung der Bekehrten ..... 137
   Unterwegs mit Zigeunermissionaren ..... 144
   Hochzeit und Taufe ..... 150

4. Bekehrte, Zigeuner - bekehrte Zigeuner? Mission unter Zigeunern ..... 157
   Die Bekehrten und ihr Platz im Dorf ..... 158
   Das Volk Gottes im Weltenkrieg ..... 163
   Offene Arme und fester Griff ..... 174
   Ganz oder gar nicht ..... 183

TEIL III
DAS SPANNUNGSFELD ZWISCHEN
ZIGEUNERWELT UND BEKEHRTENGLAUBEN

5. Homogenisierungen des Heterogenen: Binnendifferenzierungen ..... 189
Ordnungen der Unordnung ..... 190
Echte und falsche Zigeuner ..... 200
Zivilisierte und wilde Zigeuner ..... 208
Defragmentierung und Refraktionierung im Volk Gottes ..... 214
Das Rhizom der Zigeunerkulturen ..... 223

6. *Homoprodigus* und *homo abstinens:* Wirtschaftsethiken ..... 227
Dolce far niente ..... 227
Homoprodigus ..... 239
Homo abstinens ..... 253
Verschwender und Asketen ..... 267

7. Agon und Agape: Gesellschaftliche Formationen und soziale Positionen ..... 271
Kontrahenten und Konkordia ..... 272
Mannsbilder und ihr Frauenbild ..... 286
Der souveräne rom baro und der servile pastor ..... 298
Verbundene, Ungebundene und Verbündete ..... 311

8. Der „wahre" und der „halbe Glaube": Theologie und das Sakrale ..... 317
Glaube und Bekehrung ..... 318
Zigeuner und Religion - Zigeunerreligion? ..... 337
Religion der Weltimmanenz ..... 343
Christen und Heiden ..... 359

9. Weltenwanderer: Schlußbetrachtungen ..... 363
Zigeunerwelt und Bekehrtenwelt ..... 363
Gefangene und Wanderer ..... 368
Abschied und Ausblick ..... 374

Anhang I:
Lieder der *muzicä tigäneascä* ..... 381

Anhang II:
Lieder der Bekehrten ..... 418

Glossar ..... 431

Literatur und Quellen ..... 435